www.svoboda-news.com

Published and distributed under permit (No. 761), authorized by the Act of October 3, 1917, on file at the Post Office of Jersey City, New Jersey. — By order of the President, A. S. BURLESON, Postmaster General.

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ДНЕВНИК

УРЯДОВИЙ ОРГАН ЗАПОМОГОВОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ АМЕРИКИ.

SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

OFFICIAL ORGAN OF THE UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, Inc.

ТРИ ЦЕНТИ РІК XXX. Число 110. Джерзи Сити, Н. Дж., субота, 13. мая, 1922.

VOL. XXX. No. 110. Jersey City, N. J., Saturday, May 13, 1922. THREE CENTS

ПОЗИЧКА НАЦІОНАЛЬНОЇ ОБОРОНИ КІНЧИТЬСЯ 25. С. М.

УКРАЇНСЬКІ ГРОМАДИ І ГРОМАДЯНИ, ПОДБАЙТЕ В СІЙ ОСТАННІЙ ХВИЛІ, ЩОБИ ПОЗИЧКА УВІНЧАЛАСЬ ПОВНИМ УСПІХОМ!

РЯД ЮНІЙНИХ ПРОВІДНИКІВ ОБЖАЛОВАНО В ШІКАҐО

ШІКАҐО, 11. мая. — Щоби не допустити до випущення на волю котрого з юнійних провідників, заарештованих в середу в льокалях будівельних юній, під закидом участи в ріжних злочинах, а передусім підложенню бомби та вбитю двох полісменів, прокураторія стейту постаралася нині о поставленне всіх приарештованих перед велику лаву присяжних суддів, яка орікає чи підозреного треба обжалювати.

Покищо лава присяжних суддів переслухала 36 справ. З того 11 підозрених випущено зараз на волю, а двох випущено за запорукою по 5,000 долярів на особу. Межи підозрінними, котрих лава присяжних суддів уже постановила поставити в обжалуванне, находяться отсі: Тімоті Д. Мерфі, прізваний „Биг Тим", котрий має мати дуже великий вплив серед робітництва будівельного промислу в Шікаґо; Корніліас П. Ші, секретар-скарбник юнії театральних придверників; Фред Мейдер, президент ради будівельних юній; Ізидор Брейверман, член юнії робітників, завішуючих обстанову; Деніел Мекарті, бизнесовий аґент юнії пльомберів; дальше кількох справдішних розбишак та двох салюністів, в котрих салюні поліція половила кількох заподозрених.

Справа представляється для обжалованих дуже поважно, бо прокураторія хоче доказувати, що в місті Шікаґо панує зорґанізована анархія, яка грозить навіть самому урядови. За участь в такій організації або навіть за діяльність в такому напрямі илинойський закон накладає кару смерти через повішенне.

З МАЙНЕРСЬКОЇ РОСПРАВИ

ЧАРЛСТАВН, Вест Верджінія, 11. мая. — На росправі проти майнерського провідника Віліема Близарда зізнавав один свідок, Ембрі з Клодер, що майнери стріляли до його автомобіля, котрим він привіз до одного дому лікаря. Шість куль мало попасти в автомобіль, а дві перелетіли через його капелюх. Ніхто з трох осіб, що були в авто, не був ранений.

Одна жінка зізнавала, що вона бачила Близарда підчас походу, і що її здавалося, що майнери слухають Близарда як свого команданта. Те саме зізнав один юнійний майнер, покликаний на свідка прокураторією.

НЕ ДОПУСТИЛИ ДО СТРАЙКУ В ПАПЕРОВІМ ПРОМИСЛІ

НЮ ЙОРК, 11. мая. — Паперові підприємці та представники їх робітників підписали нині новий контракт, котрий обовязує так фахових робітників як і чорноробів.

В умові однак не бере участи найбільше паперове підприємство, Інтернешенел Пейпер Ко.

БОРОТЬБА ЗА СЛІДСТВО В СПРАВІ ВОЄННИХ НАДУЖИТЬ

ВАШІНҐТОН, 11. мая. — В конґресі все ще не покінчено справи воєнних надужить, котрих розбиранне перед судом не хотів допустити ґенеральний прокуратор (міністер судівництва) Дегерті.

Демократичні члени конґресу намагаються тепер, щоби почати слідство проти Догерті за його занедбанне обовязку. З того виявузується довга боротьба, яка перешкаджає поважно конґресови в роботі.

УРЯД ВСЕ ЩЕ ПРОТИ ЗНИЖЕННЯ АРМІЇ

ВАШІНҐТОН, 11. мая. — Міністерство війни повідомило конґрес, що воно думає приступити в найблизчім часі до нового розділу американської армії по території Злучених Держав.

З того, що армія буде розділена після своєї дотеперішньої сили в числі 150,000 мужа, виходить, що уряд далі противиться зниженню армії та що він сподіється віднести в тій справі побіду в конґресі.

РОСПРАВА ПРОТИ ҐУБЕРНАТОРА СТЕЙТУ

ШІКАҐО, 11. мая. — Ґенеральний прокуратор стейту почав нині своє обжалованне проти стейтового ґубернатора Смола, обжалованого за спроневірення стейтових гроший в час свого урядованя.

Прокуратор закидав обжалованому в своїй промові, що він зужив на свою користь коло півтора міліона долярів публичного гроша. Ґубернатор мав робити се в той спосіб, що вкладав стейтові гроші в неіснуючий банк, а фондів вживав на купно бондів ріжницьких підприємств. В той спосіб ґубернатор мав вложити коло 18 міліонів долярів. Процент з сьої суми виносить що-найменче півтора міліона долярів. З того стейт не дістав ні цента. На нім власне й має полягати спроневіренє, котрого допустився ґубернатор на спілку зі своїми приятелями.

СТРІЛЯНИНА МЕЖИ ВЕТЕРАНАМИ

В місті Стилвотер, Оклагома, удержуваний Федеральним урядом студент оклагомського університету Ерл Гордон стрілив до свого товариша з війни і університету Бекгема Коба і вбив його на місци. Причиною стріляни мала бути обидва, нанесена покійним жінці убийника. Жінка пожалувалася чоловікови, а сей пімстився кроваво за образу жінки. Коб воював у Франції і був під час ґазової атаки і від того часу хорував на бронхіт.

ВИБУХ НАФТИ ЗАБИВ ЖІНКУ Й ТРОЄ ДІТИЙ

Фармер С. Еліто з Рокі Форд, Колорадо, направляв кухню на своїм хуторі. Підчас направки через якусь неввагу займився збірник нафти, що стояв в кухни. Наступив страшний вибух нафти, котрий попарив всіх присутних в хаті, себто батька родини, матір та їх троє дітий. Наслідком страшних попарень мати померла на місци, а троє дітий померло на дорозі до шпиталю, куди нещасний батько їх зараз забрав, не могучи дістати в місци лікарської помочи.

СЕЛО ЗАГРОЖЕНЕ ПОЖАРОМ.

Новий пожар лісів в стейті Ню Джерзи загрожує селови Андрус Фол, що лежить недалеко Порт Ріпаблик. Пожарні сторожі з усіх сусідних міст та місточок заняті боротьбою проти пожару. Їм допомагають сотки добровольців. Зі сих послідних чотирох мало не втратил житте, коли їх удушив густий дим пожару. На щасте другі ратувачі зараз спостерегли нещасте і забрали безпритомних до шпиталю в Порт Ріпаблик.

ДУМАЮТЬ ДОБУВАТИ ЛУЗИТАНІЮ

В місті Філаделфії зорґанізовано спеціяльну компанію для видобуття на поверхню води корабля „Лузитанії", котрий затопили підчас війни німецькі підводні лодки. Компанія називається „Лузитанія Салведжінґ Ко.". Вона вже наняла собі пароход „Блейклі" і сей виїздить дня 25. мая на місце затоплення „Лузитанії", щоби робити перші спроби коло добуття потонувшого корабля. Інжінери не сподіються поважних трудностий, бо вони знають докладно, де корабель втопився, і припускають, що він стоїть штурдом на дні моря. На корабли мали бути зложені величезні суми гроша в золоті та сріблі. Один лише пасажир „Лузитанії" мав зложити 75,000 долярів в скарбника корабля, а один француз зложив для своєї жінки 100,000 долярів.

Колиб спілці вдалося добутте „Лузитанії", то вона задумує добувати теж другі кораблі, затоплені підводними лодками підчас війни.

МЕЙОР МІСТА НА СУДІ.

Велика лава присяжних суддів федерального суду постановила обжалувати за нарушенне прогибіційного закона бофальського мейора Френка Швоба, котрий є рівночасно президентом великого броварняного підприємства. Швоб мав продавати пиво проти постанов прогибіційного закона. Зараз по своїм виборі на мейора міста Бофало. Швоб їздив до Вашінґтону і там заплатив податкові кари за продаж пива. Кара виносила 10.000 долярів, і всі думали що на тім покінчиться ціла справа. Однак уряд, як видно, хоче ще поставити мейора перед карний суд.

НЕВИЯСНЕНЕ ПОДВІЙНЕ ВБИЙСТВО И САМОУБИЙСТВО.

В місті Манчестері, Тенесі, один Джовзія Барлет, якому вже 66 літ життя минуло, прийшов до дому свого сусіда та заявив йому, що він забив свою жінку, котрій вже було 50 літ, та одного молодного мущину Артура Кравча та що тепер іде в ліс вбити себе самого. Сусіди зпершу не вірили словам старого дідугана, але потім таки пішли до його дому подивитися, може він правді зробив так, як перехвалювався. На ґанку дому найдено трупа Кравча, а в комнаті на першім поверсі тіло пані Барлет. На другий день в лісі найдено неживе тіло самого справника сеї траґедії. Поліція зробила слідство в справі злочину, але не могла відкрити ані як подія скоїлася, ані яка була причина злочину.

І У ЛЬВОВІ НЕ ДОПИСАЛА „ДАНІНА".

Львівський польський дневник „Ґазета Поранна" пише що у Львові зібрано навіть половини предвидженої суми. Нарікає, що Жиди й „Русини" навмисно ухиляються від плачення данини, а Поляків оправдує тим, що вони... знищені війно.

„СПОЛЬЩИЛИ" 300 ДОЛЯРІВ.

Зі старого краю доносять, що дня 20. цвітня с. р. приїхав до Львова господар Юрко Маланчин з Давидова, де мав з одним аґентом добити торгу при купні поля.

Коли він переходив улицею Академічною, в білий день напали його польські „патріоти" і спольщили" в нього, 300 долярів, які Маланчин мав заплатити аґентови за поле.

Маланчин підніс крик, на який збіглися люди, а коли він оповів про напад і рабунок, польський поліцай замість іти за його вказівками, зачав шукати по його кишенях „за револьвером", а не найшовши револьвера, завів його на поліційну стацію, відки його по списанню протоколу випущено, обіцюючи, що поліція буде „шукати" злодія.

Маланчин заплатив був значну суму гроша на польську „данину", а тепер, як казав він вертаючися з поліції другі польські злодії „спольщили" в нього ще останніх 300 долярів, які дістав з Канади.

ЗЕЛІЗНИЦІ НЕВДОВОЛЕНІ З РІШЕННЯ РАДИ

ШІКАҐО, 11. мая. — Зелізничі підприємства, котрим Зелізнича Робітнича Рада Злучених Держав заборонила віддавати всякі направки зі своїх варстатів независимим підприємствам, дуже невдоволені сим рішенням і заповідають, що вони почнуть незадовго всякі можливі судові кроки проти рішення Ради.

НОВА ЗЛУКА ЗЕЛІЗНИЧИХ ПІДПРИЄМСТВ

НЮ ЙОРК, — Уряд величезного сталевого підприємства Бетлегем Стіл Корпорейшен подає урядово, що він викупить всі шери другого сталевого підприємства Лакована Стіл Ко., і злучить в той спосіб два чи не найбільші сталеві підприємства Америки.

ЗА ПОЛОВИНУ ВСТУПНОГО

ПРИЙМАЄСЯ НОВИХ ЧЛЕНІВ ДО

УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗА

КОРИСТАЙТЕ З НАГОДИ.

ОБЕЗПЕЧУЙТЕ СЕБЕ І СВОЇ РОДИНИ.

ДР. КОСТЬ ЛЕВИЦЬКИЙ У БРИТАНСЬКОГО ПРЕМІЄРА ЛОЙДА ДЖОРДЖА В ҐЕНУЇ

ПРАҐА, столиця Чехословаччини, 28. цвітня. — Представник Західно-Української Республіки секретар закордонних справ др. Кость Левицький мав довшу конференцію з британським премієром Давидом Лойдом Джорджем.

Др. Кость Левицький у розмові представив політичне становище Східної Галичини і її тяжке положенне під військовою окупацією Польщі.

В кругах аліянтських делеґацій в Ґенуї запевняють, що питанне Східної Галичини буде вирішене аліянтською Найвисшою Радою ще підчас ґенуенської економічної конференції.

ПОЛЬСЬКА ДЕЛЕҐАЦІЯ ЗАНЕПОКОЄНА ПРОМОВОЮ ПРЕМІЄРА ЛОЙДА ДЖОРДЖА ПРО СХІДНУ ГАЛИЧИНУ

ҐЕНУЇ, Італія, 11. мая. — Польська делеґація є заалярмована і занепокоєна промовою британського премієра Лойда Джорджа про справу Східної Галичини і Вильні. Вони видять, що Лойд Джордж сповнив свою недавно заповідь про справу вирішення границь нових і обновлених держав від Балтійського до Чорного моря.

Журбу польської делеґації поділяє також і румунська делеґація. Польська делеґація старається у сій справі приєднати на свою сторону цілу „малу антанту" (Чехословаччину, Югославію і Румунію).

ПОЛЬЩА ПРИГАДАЛА СОБІ, ЩО НЕ МАЄ СХІДНИХ ГРАНИЦЬ

ПРАҐА, столиця Чехословаччини, 28. цвітня. — Польська делеґація предложила ґенуенській економічній конференції, щоби вирішила остаточні східні границі Польщі.

МОСКОВСЬКА БОЛЬШЕВИЦЬКА ДЕЛЕҐАЦІЯ ВІДПОВІЛА ВИКРУТАМИ НА НОТУ АЛІЯНТІВ

ҐЕНУЇ, Італія, 11. мая. — Російська делеґація доручила нині відповідь на ноту аліянтів італійському міністрови закордонних справ д-ру Шанцерови.

Італійська делеґація, по розглянненю ноти відповіла, що вона може бути основою для дальших переговорів.

В сій відповіди большевики заявляють, що Росія мусить дістати позичку, щоби відбудувати свій промисл.

Щодо звороту приватної власности чужинецьким горожанам відповідає російська делеґація, що большевицький уряд годиться, щоби у сій справі скликати комісію експертів (знавців), які би вирішили се питанне.

Вкінці, большевицька делеґація заявляє, що не може здержатись від большевицької пропаганди у себе дома, але покине її в других краях, де вона суперечить законам.

Французька делеґація відкидає сю відповідь, але останне слово скаже, коли одержить рішенне премієра Пуанкаре.

Анґлія, як тут говорять, є таксамо як Італія за принятєм большевицької відповіди за підставу до дальших переговорів.

АНҐЛІЯ НЕ ДАСТЬ ГРОШИЙ БОЛЬШЕВИКАМ

ЛОНДОН, 11. мая. — Британський міністер скарбу сер Роберт Горн заявив нині в палаті громад, що Велика Британія не дасть позички московським большевикам.

БУВШИЙ КАЙЗЕР СТАВ ДУЖЕ РЕЛІҐІЙНИМ ЧОЛОВІКОМ

АМСТЕРДАМ, Голландія, 11. мая. — Бувший німецький цісар Вільгельм тепер більшу часть кождого дня посвячує на читанне релігійних книжок і на молитви.

Він є членом німецької лютеранської церкви і здавна вже займався студіюванням теольоґії.

3½ МІЛІОНА ДІТИЙ ВМИРАЄ В РОСІЇ З ГОЛОДУ

МОСКВА, столиця Московщини, 27. цвітня. — Підкомісія для ратовання голодуючих дітий при Всеросійському Ратунковому Комітеті зареєструвала 3½ міліона голодуючих дітий в Росії, які находяться без усякої помочі.

СЕРБИ КАЖУТЬ, ЩО ВІСТКА ПРО ХОРВАТСЬКУ РЕСПУБЛИКУ Є ПЕРЕСАДЖЕНА

ЖЕНЕВА, Швайцарія, 10. мая. — Тутешне сербське посольство заявило, що вістка з Риму про утворенне хорватської республіки є пересаджена.

Правда, каже він, 60 хорватських послів під проводом Стефана Радіча покинуло недавно сербський парляменти, але сей рух не небезпечний для цілости югославянського королівства.

"SVOBODA" (LIBERTY)
FOUNDED 1893.
Ukrainian newspaper published daily except Sundays and holidays, at 83 Grand Street, Jersey City, N. J.
Owned by the Ukrainian National Association, Inc.

Edited by Editorial Committee.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1911, under the Act of March 8, 1879.
Acceptance for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 of the Act of October 3, 1917, authorized July 31, 1918.

SUBSCRIPTION RATES: Three cents the copy.		ПЕРЕДПЛАТА. Поодиноке число три центи.	
One year	$ 7.00	На рік	$ 7.00
Six months	$ 3.75	На пів року	$ 3.75
Three months	$ 2.00	На три місяці	$ 2.00
Foreign and Jersey City Rates.		В Джерзи Сити і заграницею.	
One year	$10.00	На рік	$10.00
Six months	$ 5.00	На пів року	$ 5.00
Three months	$ 2.75	На три місяці	$ 2.75

За кожду зміну адреси платиться 10 центів.

Телефон „Свободи": 498 Montgomery. Тел. У. Н. Союза: 1838 Montgomery.

За оголошення редакція не відповідає.

З Канади належить висилати гроші лише на т. зв. Foreign Money Order.

Адреса: "SVOBODA", 83 GRAND STREET, JERSEY CITY, N. J.

ПОЛЯКИ НА ҐЕНУЕНСЬКІЙ КОНФЕРЕНЦІЇ.

В 20 днів по відкриттю генуенської конференції польська „Ґазета Варшавска" писала про становище польської делеґації в Ґенуї.

Ґазета з гори зазначує, що конференція може дати для Польщі фатальні висліди. Вносить вона про можливість сього з факту злученої політики німецько-російської та з розбиття аліянтів. Німці їхали до Ґенуї з двома цілями: перше, розбити аліянтів і повалити версайський договір, а потім союзом з Росією скріпитися мілітарно й почати війну пімсти проти Франції. Росія знов мала на думці наперед ужити конференції як трибуни для пропаґанди, а по друге союзом з Німеччиною застрашити Европу та вимогти на ній признанне большевиків правним урядом Росії.

Проти сьої політики висувала свою політику Франція, котра з одного боку не хоче чути за ніякі полекші Німеччини, а з другої сторони домагається від Росії признання давних зобовязань. Хоч Англія згодилася в Кан на французьку програму, ся згода підчас самої конференції показалася лише згодою на словах, згодою позірною. Англії ходить передовсім о зискане російського торговельного ринку і для сеї цілі Англія жертвує Францію, котру він видає на луп Росії та Німеччині, вдоволяючися десятьлітним завішенном оружа.

Серед таких умов позиція Польщі на конференції є, на думку „Ґазети Варшавскої", незвичайно трудна. Хоч Польща полагодила корисно для себе справу Вильна та Горішного Шлеску та мировими договорами з Францією, Румунією та зближенням до Чехословаччини та балтійських держав переконала їх про можливість мирного пожиття з нею, все таки сусіди Польщі дивляться зависним около на неї, а передовсім на східні границі. Руки польської делеґації вяже найбільше вороже відношенне Анґлії. Навіть французька приязнь почала подекуди засмрождуватися від часу, як большевики та Поляки підписали новий договір в Ризі (договір з 30. марта с. р.). Сей союз зробив дуже некорисне для Польщі враженне так у Франції, як і в Бельгії.

Все таки ґазета робить ще надію, що до отвертого зірвання межи Анґлією та Францією не прийде. Таке зірванне мусілоб бути справжньою руїною для Польщі. Однак сі надії дуже слабі. Ворожнеча межи Францією на Анґлією має глибокі економічні причини і так легко не дасться зглаїти, як собі сього Польща бажає. Вона може на хвилю притихнути. Рани, завдані собі взаїмно Францією і Анґлією, можуть на час пригоїтися. Все-ж таки ся ворожнеча мусить без впину наново появлятися доти, поки остаточно одна сторона не побе другої. До сього воно скорше чи пізнійше прийде. А побідником тут певно не буде криклива, але слаба і гістерична Франція зі своїм байстрятем Польщею.

ВІСТИ З ҐАЛИЧИНИ.

Віденська ґазета „Український Прапор" подає такі вісти з Галичини:

Приїзні з краю росказують згідно, що в Галичині сила українства зростає дуже скоро. В містах також. Якби Галицький Уряд зарядив тепер мобілізацію проти Польщі, то зірвався би цілий нарід без виїмків. Польські урядовці доволі отверто говорять, що Польща не вдержиться в Галичині. Богато урядовців говорить по українськи, щоб зискати прихильність Українців.

В нежухові під Стриєм Ляхи ліцитують селянську худобу; в Грабівцях загарбали за данину 15 штук худоби і продали в Стрию. Ніде селяни не дають добровільно данини. Край залитий ляцьким військом, жандармерією і поліцією. Всякі польські податки народ вважає розбоєм.

Переходів на латинство нема, бо нарід завзявся проти Польщі. Скрізь і всі очікують визволення. Ніякого зближення між Ляхами й Українцями нема. До петлюрівської орієнтації ставляться всі з великим недовірєм. Повстанне в Галичині вибухне напевно при першій нагоді, бо ненависть до польських наїзників велика, а збільшають її ще польські переслідування. Жидівська маса сприяє Українцям.

ЧОРНО-ЧЕРВОНА КООПЕРАЦІЯ.

СПІВРОБІТНИЦТВО РОСИЙСЬКИХ МОНАРХІСТІВ З БОЛЬШЕВИКАМИ В ЕСТОНІЇ.

БЕРЛІН, 28. цвітня. (Вл. кор. „Свободи"). Естонське посольство в Німеччині видало такий офіціяльний комунікат:

„В Естонії викрито російсько-монархістичну таємну орґанізацію, яка мала метою викликати конфлікт між Естонією та совєтською Росією (очевидно, щоб останній дати причину напасти на Евтонію! — Ред.). Орґанізація працювала під маскою окультичного товариства. Слідство показало, що орґанізація стояла в звязку з німецькими монархістами, бо частина арештованих — Німці. Більшість членів орґанізації становили офіцири бувшої північно-західної армії Юденича."

Що сказано в наведених уступах, це певно нікого не здивує. Зате слідуючий уступ освітлює справу з цілком несподіваного боку:

„ХАРАКТЕРИСТИЧНИМ ДЛЯ ОЦІНКИ ОРҐАНІЗАЦІЇ Є ТЕ, ЩО ВОНА ДІСТАВАЛА ГРОШІ ТАКОЖ ОД БОЛЬШЕВИКІВ".

Це речение може остаточно переконати невірующих, що большевизм — це тільки перелицьований монархізм.

ГРОМАДОЮ ОБУХ СТАЛИТЬ!

Так казав Шевченко. Він хотів сказати українському народови, що як будуть сталити обух до боротьби з ворогом **громадою**, то мусять побідити.

Українці в Америці вже мають досвід у сьому, що Шевченкові слова правдиві і добрі. Кілько разів вони ставали до праці чи до боротьби **громадою**, все осягали успіх.

Так було і при теперішній першій Українській Позичці в Америці.

Проти сеї Позички виступили ляхи і наші домашні хруні та всякі трутні і мукшайнери. Були нечисті підпольні заходи. Була нечиста аґітація і писанина проти Української Позички.

А всетаки Українська Позичка побідила. Побідила всупереч мріям і надіям ляхів і рабів-хрунів.

А побідила тому, бо за Позичкою станули Українці **громадою, а громадою** легко осягнути успіх, таксамо як знов тяжко ворогам не допустити до успіху, коли до нього ідуть люди громадою.

Нині вороги Позички бачать, що більше як дві сотки громад стало за Позичкою; що вони зложили (чи доскладують) назначену суму; і що вже повний успіх близкий.

Бачать се ляхи і навіть наші москвофіли подивляють Українців, що осягнули сей успіх.

Вістка про сей успіх донесеться і до нашого рідного краю, якому се додасть завзяття і витривалости у дальшій боротьбі з наїзником.

Але тільки тоді, як Позичка дійсно увінчається повним успіхом!

А для сього треба щоби Позичка досягнула 100,000-ну суму і, щоби її перевищила.

На се лишається від нині вже тільки 12 днів, які проминуть, тільки оглянетесь.

Сих 12 днів треба використати для довершення і перевисшення Позички.

Використати сей короткий час повинні **всі** наші громади, бо тільки **всі** вони можуть увінчати велике громадське діло успіхом, як стануть ще і в останню хвилю **громадою**.

Прийшов останній час образкунку, отже ставаймо всі в ряд!

Найліпшим і найпевнійшим способом для довершення Позички буде сей, який радив дописувательз Филаделфії, Па., **іменно, щоби кожда громада ще додала 10-ту часть тої суми, яку вже досі зложила і тоді буде доповнена ціла бракуюча ще 10-та частина усеї Позички.**

Не зашкодило-б, якби деякі громади дали ще й більше аніж 10-ту часть, бо треба Позичку перевершити, а ті громади, що досі **дуже мало** зложили, повинні в останній хвилі направити своє імя перед українським загалом і зложити тілько, кілько по справедливости на них припадає.

Тож до діла! Громадою, усі громади і всі громадяни! Громади, як в неї одна думка і одно діло, жадна ворожа сила не переможе ані не зломить.

А така громада буде дійсною силою для нашого рідного краю. Він тоді могти-ме числити на українську громаду в Америці і ніколи на ній не зведеться.

Нехай день. 25. мая, 1922, день Вознесеня Христового, буде теж днем світлої побіди американських Українців у їх ділі, яке постановили сповнити і довести до успіху!

Тільки не гаймося, бо день 25. с. м. вже дуже близький, а сейчас візьмілися до діла, і громадою його сповнім як слід!

Громадою обух сталить на ворога!

НІМЕЦЬКО-РОСІЙСЬКИЙ ДОГОВІР В ҐЕНУЇ.

В договорі виступає тільки „Російська Соціялістична Федеративна Совітська Республіка", а не виступає „Українська Соціялістична Радянська Республіка".

(Від власного кореспондента).

Заки ся стаття дійде до Вас, Ви очевидно будете мати вже докладні відомости і про сам текст німецько-російського договору, підписаного в Ґенуї 16. цвітня, в саму Великодну неділю, і про настрої, які він викликав на Конференції в Ґенуї, і про те, чи і які наслідки матиме він для Конференції в Ґенуї.

Тому не буду про все те розписуватися, а скажу тільки коротко ось-що:

Як відомо, Німеччина (і її союзники) закінчила війну з Росією мировими договорами, підписаними в Берестю, а саме: 3. лютого 1918 р. з Українською Народньою Республикою і 3. марта 1918 р. з Російською Соціялістичною Федеративною Совітською Республикою.

Мировий договір між Німеччиною й державами антанти в Версаю наложив на Німеччину обовязок уважати мирові договори в Берестю неважними.

Щодо вігносин між Німеччиною й Росією то державн антанти застерегли для Росії право приступити до версайського договору і користуватися всіми тими правами, які договір давав для держав антанти.

Держави антанти мали очевидно на увазі ту будучу Росію, яка прийде після упадку большевиків. Большевицької Росії держави антанти не признавали і помагали російським протибольшевицьким групам побороювати її.

Заки утвориться та Росія, яку признають держави антанти і яка в відношенню до Німеччини стане союзницею держав антанти, Німеччина — по думці Версайського договору не сміє признавати большевицької Росії так само, як не признають її держави антанти.

Таке було становище держав антанти, подиктоване Версайським договором Німеччині щодо її відношення до Росії.

Тимчасом надії держав антанти щодо Росії не здійснилися. Большевицька Росія не впала, антантська Росія не утворилася. Держави антанти, найперше Англія, почали переговорювати з большевицькою Росією і в кінці запросили її на Конференцію в Ґенуї.

Та ще перед правним признанням большевицької Росії окремі европейські держави вступили з нею в торговельні зносини.

Такі зносини завязалися також між Росією й Німеччиною. Підставою їх був договір з 6. мая 1921 р., який мав обовязувати „аж до повного приверненння нормальних зносин".

Від січня свого року між Німеччиною й Росією велися переговори. Безпосередно перед Конференцією в Ґенуї, підчас переїзду російської делеґації через Берлін до Ґенуї, сі переговори майже закінчено. А в Ґенуї таки доведено їх до кінця і 16. цвітня, в Великодну неділю, німецький міністер закордонних справ Ратенав і народний комісар закордонних справ російської Соціялістичної Федеративної Совітської Республики Чічерін підписали німецько-російський договір.

Провідна думка договору, якого текст певне вже був поміщений у „Свободі", полягає на тім, що Німеччина і Росія зрікаються взаїмно всіх претенсій, які обі держави могли мати одна до другої з приводу війни і шкід спричинених нею як державами так і їх громадянам. З окрема Росія зреклася також тих претенсій, які застерігав Росії супроти Німеччини берлінський договір. Щодо претенсій Німеччини на повернення шкід, спричинених німецьким громадянам у Росії соціялізаційними зарядженнями совітського правительства, то Німеччина також зреклася їх, одначе з застереженнем, що коли Росія заплатить таке відшкодуванне иншим державам, то заплатить його й Німеччині.

Се все—про **минувшість**.

А на **будучність** обі держави обовязуються вступити в нормальні зносини на основі застереження **найкориснійших умов** („most favored nation treatment"), себто, що одна держава признає другій найкориснійші умови, які взагалі признає якійсь державі.

Стільки про **зміст** німецько-російського договору.

Тепер про **настрої і наслідки**, які він викликав на Конференції в Ґенуї.

Перше його враженне було враженнем вибуху бомби. Держави антанти, — і то не тільки Франція, але також Анґлія й Італія, напятнували його як акт, зверненний проти Конференції. При тім увесь їх гнів звертається не проти Росії, а проти Німеччини.

Вони кажуть: Росія заключила сей договір на те, щоб мати в руках оружє для боротьби з державами антанти і взагалі всіми державами, заступленими на Конференції, щоб могти їм сказати: „Бачите, Німеччина признала нас і дала нам те, чого ви нам відмовляєте". Словом, держави антанти думають, що Росія заключила договір на те, щоби скріпити своє становище на Конференції.

За те Німеччину держави антанти обвинюють, що вона поперше не мала права заключати договору з Совітською Росією, бо се противиться версайському договорови, а по-друге, що вона зломила **солідарність** европейських держав супроти Совітської Росії.

Се становище держав антанти знайшло вислів у ноті, яку делеґації великої і малої антанти вислали до німецького державного канцлера. В сій ноті сказано, що з огляду на те, що Німеччина сама заключила договір з Росією, делеґації великої й малої антанти вважають **зайвою** участь Німеччини в тих нарадах Конференції, які мають предметом відносини европейських держав до Росії.

Ся нота великої і малої антанти означає **виключенне** Німеччини з політичної комісії, в якій власне обговорюється справа відносин між европейськими державами й Росією, а також з усіх инших комісій, на скільки в них буде обговорюватися російське питанне.

В сій хвилі ще не маю німецької відповіди на сю ноту делеґацій великої і малої антанти, але є вже матеріял, який послужить за основу німецької відповіди.

Німці перше всего зазначують, що окремі переговори з російською делеґацією **розпочала антанта.** А саме делеґації антанти запросили російську делеґацію на окремі наради, від яких була виключена Німеччина і невтральні держави.

Тоді німецька делеґація повідомила делеґації антанти, що коли антанта буде вести **окремі** переговори з Росією, то й Німеччина вступить в окремі переговори з Росією.

Таким чином — кажуть Німці — підписанне окремого німецько-російського договору було конечне з огляду на те, що антанта повела з Росією окремі переговори, від яких виключила Німеччину.

На се німецьке становище відповідає вже нота держав великої і малої антанти, що ті окремі переговори антанти з Росією мали тільки **приготовляючий** характер та що потім до переговорів були би допущен всі держави, заступлені на Конференції.

На се знов кажуть Німці, що коли-б антанта в окремих переговорах з Росією була уложила всі точки, тоді инші держави були би поставлені перед довершений факт, якого вже не могли би змінити, тільки мусіли би підписати те, що при замкнених дверях уложила антанта.

Взагалі-ж Німці опять на тім, що держави антанти не мають права виключати їх з якоїнебудь части Конференції. Вони на Конференції є рівноправні з усіми иншими державами і держави антанти, які творять меншість держав, заступлених на Конференції, не мають права накидати Конференції свого диктату.

Таке держави невтральні не є вдоволені, що держави великої й малої антанти поступають без порозуміння з ними.

Про дальший розвиток подій будете з телеграм знати швидше, ніж прийде до Вас ся стаття.

Як бачимо з дотеперішнього розвитку подій, весь гнів держав антанти звертається тільки проти Німеччини, а не проти Росії. Тільки Німеччину виключають держави антанти від участи в деяких працях Конференції, за те Росію трактують далі як повноправного члена Конференції.

Державам антанти ходить о се, щоб не дійшло до німецько-російського союза. Коли-б вони виступили одначе проти обох держав, то се очевидно зблизило би їх. Тому вони инакше трактують Німеччину, а инакше Росію.

Маючи се на увазі, треба сказати, що властиво всю користь з сього епізоду має Росія. Через договір з Німеччиною скріпила вона своє становище супроти держав антанти. За те Німеччина викликала невдоволенне антанти супроти себе.

* * *

В німецько-російськім договорі є одна сторона, яка особливо обходить нас, Українців, а саме, що говорить сей договір про **відношенне між Московщиною й Україною.**

Я вже писав, що на Конференції в Ґенуї покищо не видно Української Соціялістичної Радянської Республики, яка зовсім потонула в **російській** делеґації.

Те саме треба сказати і про сам договір. Він заключений між Німеччиною і Російською Соціялістичною Федеративною Совітською Республикою, за яку підписав його Чічерін. Українська Соціялістична Радянська Республика не виступає в нім як договірна сторона.

Що се значить? Чи договір відноситься тільки до Совітської Московщини, а не відноситься до Радянської України, з якою в такім разі Німеччина мусіла би заключити окремий договір? Чи радше під Російською Соціялістичною Федеративною Совітською Республикою розуміється й Радянська Україна?

Здається, що коли-б Радянська Україна мала виступити в договорі з Німеччиною як окрема договірна сторона, то се зроблено би в однім і тім самім договорі, значить, з одної сторони виступала би Німеччина, з другої Совітська Московщина і Радянська Україна. (Пригадую, що так було в Ризі). Коли-ж в договорі з Німеччиною виступила тільки Російська Соціялістична Федеративна Совітська Республика, то треба приняти, що вона виступила також і від Радянської України, що в сім договорі Україна потонула в російськім морі.

Се треба приняти тим більше, що голова радянського правительства України Раковський, який виступає в Ґенуї як фінансовий знавець російської делеґації, в розмові з представниками преси давав пояснення про договір зі становища **Росії.**

Словом, німецько-російський договір є новим свідоцтвом, що державна самостійність Української Соціялістичної Радянської Республики є тільки фікцією, якою Совітська-Московщина послугується тоді, коли їй стало треба, і відкидає тоді, коли се лежить в її інтересі.

Як договір з Німеччиною, так мабуть виглядатимуть також договори Совітської Росії з иншими европейськими державами. Радянська Україна в тих договорах готова також бути втоплена в російськім морі

Зрештою хто має боронити державної самостійности Радянської України, коли її правительство установлене Совітською Московщиною й опирається не на українськім народі, а на московській ласці?

Гайдельберг, 20. цвітня, 1922.

Д-р Михайло Лозинський.

ПРИГАДКА УКРАЇНСЬКИМ ПАРОХІЯМ.

Дійшло до моєї відомости, що деякі священики не відправили дня 7. с. м. панахиди по полягних героях в ріднім краю і не зарядили в церквах збірки на купно бонда Позички Національної Оборони.

Я розумію, що в деяких парохіях могли бути льокальні перешкоди, ізза яких розпорядку не виконано дня 7. с. м.

Одначе справа пильна і дуже важна і тому отсим поручається, щоби ті священики, котрі не виконали розпорядку минулої неділі, виконали його в неділю, дня 14. с. м., або 21. с. м.

Пригадую, що кожда церква повинна мати бонд Позички Національної Оборони, закуплений для церкви.

Нюарк, Н. Дж., 11. мая, 1922.

о. П. Понятишин,
діецезальний адміністратор.

З ДНЯ.

„Золоті майни" в Йонкерс.

Ніхто в Америці не знав про „Карпаторосів", аж „золоті майни" в Йонкерс відкрили їх перед Американцями.

Москвофіл Василь Черняк свого часу оголосив був, що відкрив в Йонкерс, Н. Й., золоті майни, де, казав, можна добути золота на 1 біліон долярів вартости. Люди, що вірили в потребу букви „ъ", і в те, що він „карпаторусским дерояльном" (на який збирав гроші) получить якусь „Карпаторосією" з Москвою, повірили теж, що і в йонкерських скалах є золото та зложили на „золоту майну" понад $100,000.

Тепер в се вмішались американські власти і посадили „золотих майнерів" до джелю.

Бо в тих „золотих майнах" нема ані навіть сліду золота, яке можна би викопати.

Тепер вже навіть того золота не можна викопати, яке в тих майнах легкодушні люди закопали.

Як тривога, то до Боса.

Львівські польські ґазети доносять, що польський шляхтич **граф Лянцкоронський**, „властитель" міста Роздолу і других сіл в Галичині, **відмовився платити** польському урядови у Варшаві наложену на нього **„данину".**

Недавно йому доручено „форлядунок" заплатити 180 міліонів польських марок (около $50,000) „данини" для польського „ржонду". Граф Лянцкоронський „данини" не заплатив і повідомив польський „ржонд", що не заплатить, бо ту „данину" наложено на нього неправно, **бо справа державного становища Східної Галичини досі ще не вирішена.**

Хто сподівався, аби польський шляхтич і „пан грабя" відмовився платити польському „ржондови" „данину" і ще сумнівався про те, чи „малопольска" належить до „польскі"!

А прецінь так сталось. Чи „пан грабя" дуже проти Варшави, то не знати, але певна річ, що йому болюче слати 18 вагонів польських марок до Варшави, коли він не знає, чи за те він бодай з рік ще поналежить до неї.

Заболіло „пана графа" платити 180 міліонів Варшаві, без знаття, чи вона буде панувати в Галичині. І в потребі іде за помочию до української правди та каже, що польські окупанти не мають в Галичині права ґаздувати так як в Польщі.

Се ще тільки одна така подія, що і „польський пан" не вірить у своє „паньство" на Україні. Але як повіє зі сходу могучий український вітер, так усі нині ще горді „польські пани" в Галичині поклонять свої голови; впадуть низенько; і будуть скромненько заявляти, що вони з Варшавою не мають нічого спільного.

НА ФОНД ІНВАЛІДІВ.

Vandergrift, Pa. Петро Войтович, збірка на хрестинах у П. Чайковського. Зложили: О. Курочка і І. Крушельницький по $1.10; П. Войтович, А. Блавущак і П. Чайковський по $1.00; І. Чайковський 60 цнт.; Г. Попіль 20 ц. — Разом $6.00

New Haven, Conn. Агафія Бундзяк, збірка підчас представлення „Душогубка". Зложили: А. Дутчак і Г. Хомета по 50 цнт.; Я. Осховський, Т. Ганусяк, Н. Плуговський, Ю. Підручний, А. Каминовська, К. Марущак, П. Тодорчук і Н. Музика по 25 цнт.; Ю. Боднар і Г. Савчук по 20 цнт.; Білоус 15 цнт.; М. Довгий, М. Мурин, П. Климковський, Т. Ліпцан і Кутний по 10 цнт.; Агафія Бундзяк $2.00. — Разом $6.05

РАЗОМ $12.05.

Попередно оголошено $36.65

ЗАГАЛЬНА СУМА $48.70.

Фонд Федака.

Вулгейвен Н. Й. А. Паленичка прислав зібрані жертви $12.50

Зложили: Семен Капечук, А. Паленичка, Стефан Вовк, Йордха Крамар, А. Дичко, Василь Теплий, Микита Савка, Никола Костів і Іван Куборик по $1.00; Волод. Цісік 75 ц.; Йосиф Парадщук, Ілько Генега, Генрик Паленичка, Волод. Камечук і Михаїл Вовк по 50ц.; Іван Кіт 25 ц.

Попередно оголошено 3.00

Разом $15.50

Читайте українські книжки і ґазети, бо часте читане веде до просьвіти, а просьвіта — се сила. — Пишіть по цінник книжок "SVOBODA", 83 Grand St., Jersey City, N. J.

ПОСИЛАЙТЕ ТЕЛЕҐРАМИ ДО ҐЕНУЇ!

Адресувати так:
ECONOMIC CONFERENCE, GENOA, ITALY.
Про висилку каблеґрам повідомляти українські і місцеві американські часописі.

КІЛЬКО ПООДИНОКІ ГРОМАДИ ЗЛОЖИЛИ ДОСІ НА ПОЗИЧКУ НАЦІОНАЛЬНОЇ ОБОРОНИ.

Ч. 1492 (21-ий виказ).

До дня 10-го мая с. р. зложили українські громади в Америці на Позичку Національної Оборони слідуючі суми:

1. New York City	$8,725	141. Camden, N. J.	70
2. Chicago, Ill.	8,380	142. Albany, N. Y.	65
3. Philadelphia, Pa.	5,605	143. Lorain, O.	65
4. Jersey City, N. J.	4,049	144. Plainsboro, N. J.	65
5. Cleveland, O.	3,005	145. Speonk, N. Y.	65
6. Newark, N. J.	2,965	146. Winding Gulf, W. Va.	60
7. Woonsocket, R. I.	2,845	147. Nesquehoning, Pa.	60
8. Syracuse, N. Y.	2,030	148. New Castle, Pa.	60
9. Brooklyn, N. Y.	2,025	149. Palmer, Mass.	60
10. Hamtramck, Mich.	2,010	150. Plainfield, N. J.	60
11. Elizabeth, N. J.	1,665	151. Ansonia, Conn.	55
12. Detroit, Mich.	1,540	152. So. Deerfield, Mass.	55
13. Scranton, Pa.	1,516	153. Turners Falls, Mass.	55
14. Carnegie, Pa.	1,505	154. Dawson, Pa.	55
15. Buffalo, N. Y.	1,471	155. Harvey, Ill.	55
16. Chester, Pa.	1,327	156. Keipert, Pa.	55
17. Perth Amboy, N. J.	1,230	157. Lakewood, O.	55
18. Bayonne, N. J.	1,205	158. Majestic, Ky.	55
19. Passaic, N. J.	1,177	159. Ormrod, Pa.	55
20. Baltimore, Curtis Bay, Md.	1,130	160. Port Jervis, N. Y.	55
21. Rochester, N. Y.	1,095	161. Smoke Run, Pa.	55
22. S. S. Pittsburgh, Pa.	1,065	162. Taylorville, Ill.	55
23. Minneapolis, Minn.	1,050	163. Adams, Mass.	55
24. New Haven, Conn	960	164. Hammond, Ind.	55
25. Shamokin, Pa.	925	165. Middletown, N. Y.	55
26. Yonkers, N. Y.	920	166. Taylor, Pa.	55
27. Allentown, Pa.	870	167. Zanesville, O.	55
28. N. S. Pittsburgh, Pa.	870	168. Augusta, Ga.	50
29. Youngstown, O.	785	169. Middle Village, N. Y.	50
30. Manville, R. I.	765	170. Oelwein, Iowa	50
31. Wilkes Barre, Pa.	765	171. Bairdford, Pa.	50
32. Wilmintgon, Del.	745	172. Decatur, Ill.	50
33. Centralia, Pa.	710	173. Fall River, Mass.	50
34. Boston, Mass.	620	174. Lopez, Pa.	50
35. St. Joseph, Mo.	585	175. Luldlow, Mass.	50
36. Amsterdam, N. Y.	56	176. Westbury, N. Y.	50
37. Little Falls, N. Y.	560	177. Whitinsville, Mass.	50
38. Minersville, Pa.	530	178. Mahanoy City, Pa.	50
39. Bakerton, Pa.	500	179. Slickville, Pa.	50
40. St. Louis, Mo.	475	180. St. Francois, Mo.	50
41. Shenandoah, Pa.	460	181. Wellsburg, W. Va.	50
42. Millville, N. J.	465	182. Barnesboro, Pa.	50
43. McKees Rocks, Pa.	460	183. Battle Creek, Mich.	50
44. Trenton, N. J.	425	184. Bentleyville, Pa.	50
45. Auburn, N. Y.	425	185. Berwick, Pa.	50
46. Manchester, N. H.	425	186. Herkimer, N. Y.	50
47. Olyphant, Pa.	425	187. Johnstown, Pa.	50
48. Hanover, Rhone Sta., Pa.	405	188. Kensington, Pa.	50
49. Ambridge, Pa.	400	189. Leisenring, Pa.	50
50. Colnes, N. Y.	570	190. Loomis, N. Y.	50
51. Avoca, Pa.	355	191. Mahanoy Plane, Pa.	50
52. Monessen, Pa.	345	192. Marblehead, O.	50
53. McAdoo, Pa.	340	193. Nazareth, Pa.	50
54. Altoona, Pa.	335	194. New London, Conn.	50
55. Butler, Pa.	334	195. Niagara Falls, N. Y.	50
56. Jamaica, N. Y.	325	196. Oxford, N. J.	50
57. Addison, Conn.	320	197. Pottstown, Pa.	50
58. Bridgeport, Pa.	315	198. Putnam, Conn.	50
59. Cornell, N. Y.	300	199. Randsburg, Cal.	50
60. Utica, N. Y.	300	200. River Falls, Wis.	50
61. Frankford, Phila., Pa.	290	201. Rutland, Vt.	50
62. Pittsfield, Mass.	285	202. Uffnity Sta., Pa.	50
63. Ford City, Pa.	280	203. Warren, R. I.	50
64. Providence, R. I.	280	204. Webster, Mass.	50
65. Stapleton, N. Y.	275	205. West Rutland, Vt.	50
66. Joplin, Mo.	2[illegible]0	206. Worcester, Mass.	50
67. Northampton, Pa.	2[illegible]5	207. Bath, Pa.	50
68. Rossford, O.	245	208. Bayside, N. Y.	50
69. Wilton, N. D.	235	209. Carlisle, W. Va.	50
70. McKeesport, Pa.	225	210. Great Neck, N. Y.	50
71. Arnold, Pa.	215	211. Aliquippa, Pa.	50
72. West Easton, Pa.	215	212. Bellefonte, Pa.	50
73. Holyoke, Mass.	210	213. Binghamton, N. Y.	50
74. Washington, D. C.	210	214. Des Moines, Ia.	50
75. Hazleton, Pa.	205	215. Westerly, R. I.	50
76. Mattituck, N. Y.	205	216. Auburn, Wash.	50
77. Nanticoke, Pa.	205	217. Bisbee, Ariz.	50
78. Racine, Wis.	205	218. Blue Stores, N. Y.	50
79. Rome, N. Y.	205	219. Brockton, Mass.	50
80. Woodhaven, N. Y.	205	220. Carson, Minn.	50
81. Tams, W. Va.	200	221. Coal Ridge, O.	50
82. Yorkville, O.	200	222. Crabtree, Pa.	50
83. Jeanette, Pa.	195	223. Crompton, R. I.	50
84. Paterson, N. J.	195	224. Durhamville, N. J.	50
85. Stamford, Conn.	195	225. East Douglas, Mass.	50
86. Braddock, Pa.	190	226. Elkton, Md.	50
87. Milwaukee, Wis.	180	227. Luzerne, Pa.	50
88. Harra, Okla.	175	228. Garfield, N. J.	50
89. Glastonbury, Conn.	170	229. Glen Carbon, Pa.	50
90. Wheeling, W. Va.	155	230. Harrison, N. J.	50
91. Elmira, N. Y.	150	231. Ironwood, Mich.	50
92. Lancasted, N. Y.	150	232. Leechburg, Pa.	50
93. Phoenixville, Pa.	150	233. Long Island, N. Y.	50
94. Ramey, Pa.	150	234. Lyon Falls, N. Y.	50
95. St. Paul, Minn.	150	235. Madison, Ill.	50
96. Hartford, Conn.	145	236. Malvern, Pa.	50
97. Kansas City, Kans.	145	237. Mishawaka, Ind.	50
98. Northumberland, Pa.	145	238. Ogdensburg, N. Y.	50
99. Bethlehem, Pa.	140	239. Oxford Furnace, N. J.	50
100. Danbury, Conn.	140	240. Parksville, N. Y.	50
101. Mt. Carmel, Pa.	140	241. Ramsen, N. Y.	50
102. Sayre, Pa.	140	242. Rockland Lake, N. Y.	50
103. Whitestone, N. Y.	140	243. Sayersville, R. I.	50
104. Astoria, N. Y.	135	244. Seymour, Conn.	50
105. East St. Louis, Mo.	135	245. St. Clair, Pa.	50
106. Raritan, N. J.	135	246. Washington Depot, Conn.	50
107. Spring Valley, N. Y.	135	247. Westport, Mass.	50
108. Carteret, N. J.	130	248. Wilmerding, Pa.	50
109. Coaldale, Pa.	125	249. Williamstown, N. J.	50
110. North Tonowanda, N. Y.	125	250. Williams Wille, N. Y.	50
111. Peoria, Ill.	115	251. Acosta, Pa.	50
112. Latrobe, Pa.	107	252. Cambria, Pa.	50
113. New Britain, Conn.	105	253. Chalfont, Pa.	50
114. Olean, N. Y.	105	254. Egypt, Pa.	50
115. Watervliet, N. Y.	105	255. Gorham, N. D.	50
116. Frankfort Heights, Ill.	100	256. Greenwich, Conn.	50
117. Granville, N. Y.	100	257. Hadley, Mass.	50
118. Hastings in Hudson, N. Y.	100	258. Nemacolin, Pa.	50
119. Houston, Texas	100	259. Tresckow, Pa.	50
120. Philipsburg, N. J.	100		
121. Sanborn, N. Y.	100		
122. Simpson, Pa.	100		
123. Titusville, Pa.	100		
124. West Park, O.	100		
125. Central Falls, R. I.	95		
126. St. Michael, Pa.	95		
127. Erie, Pa.	95		
128. Palmerton, Pa.	95		
129. Gary, Ind.	90		
130. Vandergrift, Pa.	90		
131. Lawrence, Mass.	85		
132. West Pullman, Ill.	85		
133. Clayville, N. Y.	80		
134. Toledo, O.	80		
135. Willimantic, Conn.	80		
136. Bridgeport, Conn.	75		
137. Canonsburg, Pa.	75		
138. Portland, Oreg.	75		
139. Sanquoit, N. Y.	75		
140. Benwood, W. Va.	70		

НЮ ЙОРК і околиця! До походу! ДЕНЬ 27-го МАЯ недалеко.

Старші й молодші, мущини й жінки, хлопці й дівчата, шкільні діти й Скавти приготовляйтесь!

Дівчата готовіть народні строї.

Станьмо карно й солідарно зорганізовані!

Потрібні інформації дасть Українське Інформаційне Бюро, 30 Іст 7-ма вул., Ню Йорк.

НЮЙОРСЬКА ЛІГА ГОРОЖАН І ВЕТЕРАНІВ УКР. РОДУ:

Стефан Дембицький, голова.

З НАГОДИ ДЕМОНСТРАЦІЙНОГО ПОХОДУ В НЮ ЙОРКУ.

Чи чуєте Браття, чи знаєте Ви всі, що в Ню Йорку ладиться великий, величавий демонстраційний похід на 27-го мая с. р.?

Сей голос дзвона облетів вже цілу околицю Ню Йорку. Але се мало, нам треба до сего ладитися, нам треба о сім думати, говорити, заохочувати і всьо робити, аби лиш сей похід випав справді величаво і то так, щоби заговорили о нім не ніко часописи англійські нюйоркські, але щоб і ворожі казилися.

Я що йно прочитав опис походу в Вінніпегу. Коли Вінніпег так поставився, то що говорити о Ню Йорку. Ню Йорк славний, Ню Йорк оден на світі, а в нім і наша сила України. Покажім цю силу! Коли Вінніпег поставив 10.000 народа, то Ню Йорк має поставити 25.000 в поході що найменче. Сполучені Держави не Канада, а Ню Йорк не Вінніпег. Счислім кілько народа в цілій околици Ню Йорку? Безперечно, перше місце займає Ню Йорк, але й околиця колиб хотіла поставитися, доставить велику силу народа, далеко більшу як сам Ню Йорк. Возьмім практично і вичислім громади, а громади упорядковані з церквами, школами і всякими товариствами і братствами: Бруклин, Джерзи Сити, Йонкерс, Пасейк, Бейон, Нюарк, Елізабет, Перт Амбой і Картерет, крім тих много поменших. До кождої з тих місцевостий можна найдальше за одну годину заїхати зелізницею з Ню Йорку, тому справді всі ті міста більші або менші можна назвати передмістєм Ню Йорку. І слушно домагатися належить, аби всі ті місцевости ставилися громадно. Що кажу, домагатися належить, не домагатися належить, але обовязком кождого Українця з тих і сусідних-всіх місцевостий поменьших є, рішучо і безусловно ставитися і то без ріжниці чи робітник чи бізнесмен, священик чи паламар, чи тої чи сеї партії, кождий хто чуєся Українцем, в кого серци бодай але то, що кождий хор знає і крихітка любови до свого, хто відчуває се страшне знущанє, яке переносить наш рідний край, сей не остане в дома, а рушить в похід. Тож на бік незгоди, на бік амбіції, на бік партії, а всі разом рука в руку лучіть в похід. Будуть на нас глядіти чужі народи, будуть дивитись Американці і будуть читати в написях чому ми йдемо і чого хочемо.

Комітет повинен постаратися о обширну салю, до якої цілий похід має зайти і зміститися, бо великою кривдою було би, як би одні пійшли до галі, а другі остали на улици. Подумаймо лиш, муж в гали, а жена на улици, або противно. Ми всі там маємо бути. Комітет нехай постарається о добрих бесідників наших і славних Американців, нехай дасть нам почути могучий концерт, який підніси нашу душу. Концерт не довгий, але цікавий, повинен складатися зі співів і музики переплітано бесідами. Нехай наш нарід почує раз пісню не з десяток грудей, а з соток грудей! Тому мій проєкт, не співати жадних вязанок народних, бо тим наш нарід не одушевляєся, а особливо в такій порі, не співати ні кобзи, ні Бандури, ні Вулиці, ні Гагілок, ні щось подібного, але гукнути, гримнути 1) Далека Ти, 2) У бій, у бій кровавий Ідим, 3) Червона луна, 4) По морю, Вахнянина, або щось подібного. Се кавалки не довгі (бо довгі нудять) а гучні і піднімаючі духа, се кавалки, які зелектризують кождого до живого. До хору має стати не шістьдесять нюйоркських співаків — се смішно! Дайте раз спосібність всім показатися, не будьте самолюбами і не понижайте других, сеж свято всіх, свято народне. Не розумію, чому до хору не мали стануги всі кружки співацькі зі всіх висш вимінених громад? Їх десять з Ню Йорком. Возьмім, що пересічно в кождім кружку співає лиш 30 сил співацьких, то на концерті в Ню Йорку будемо мали щасте почути що найменше 300 наших співаків. Не думаймо, що провінція не має добрих сил співацьких. Не потреба співати нічого нового, крім тих, що кождий хор знає і без проб знаменито відспіває. А відповідна пісня, хоч вона і знана в такій хвили, зробить величезне враженне, а всі члени хорів будуть вдоволені, що взяли участь в сім святі. Панове учителі всіх місцевостий, на зазив головного комітету, повинні чим скорше на оден день зійтися хочби на годину, вибрати пісні і дірігента.

Дайте нам почути наших солістів: панну Корінь, паню Шустакевичеву сопраністки, п. Гавришка тенора, п. Зазуляка барітона, і п. Палажія баса, я-кось много ще не чуло, а радіб почути. І банду ми маємо. Має Ню Йорк, Бруклин, Нюарк, Джерзи Сіти, Пасейк, Елізабет. Припустим, що в кождій банді пересічно також лиш по 30 членів, то нам дасть велику банду о що найменше 180 музикантах. І чи не розкіш то буде почути нашу українську музику і наш хор в так великій силі? Такий хор і така банда стягнули би множество народа не йно з цілої околиці, але на се приїхали би хочби і з самої цікавости як не з патріотизму і пів Пенсильванії, бо сего нігде не втнуть, і не в силі втяти.

Але до сего треба любови, посвяти, єдности, згоди і ідеалу. Не забудьмо, що на Ню Йорк тепер звернені очи всіх.

Ч., старий патріот
з околиці Ню Йорку.

ВІД ГОЛОВНОГО ЗАРЯДУ СІЧ. ОРГ. З ШІКАГО, ІЛЛ.

ПРОГРАМА СІЧОВОГО ЗІЗДУ

що відбудеться в днях 28—30. мая 1922, в народний укр. галі: Ukr. National Home, 2253 W. 14th St., Cleveland, Ohio.

В неділю дня 28. мая почавши о 9. год. рано відбудеться так зв. передконференційна робота — а то:

1) Контрольній комісії дається повне право до розпоча-ття своєї праці.

2) Вибір веріфікаційної комісії до провірення, чи всі делегати суть правними.

3) Вибір урядників до переправадження конвенції.

4) Вибір комісій: а) статутової, б) начерків праці, в) зажалень, г) і інших потрібних.

Кожда комісія, а особливо комісія зажалень має право покликати котрого будь з гол. урядників, коли сего буде потреба.

Всі ті комісії вже по виборі мають право розпочати свою працю.

В неділю по полудни наступить січове свято, отворене січовим походом — Січовою Діфілядою. Програма січового свята буде оголошена в Клівленд, О. Гості будуть пущені доперва в понеділок.

В понеділок дня 29. мая наступлять властиві конференційні наради і так:

Програма конвенції:

1. а) Отворенне, б) Веріфікаційна комісія здає справозданне.

2. Справозданне головної старшини (урядників) по черзі.

3. Дискусії над справозданнями.

4. Поправки статута: а) справозданнє комісії статутової, б) справозданнє комісії праці, в) внески і добрі гадки, як повести діло, щоб розширити Січ. Орг., г) нові внески делеґатів в тій же справі, д) січовий орґан „Січ. Вісти".

5. а) справозданнє комісії зажалень, б) дискусії над справозданнєм.

6. а) Вибір головної старшини на дальший час праці, б) присяга.

ЗА ЕКЗЕКУТИВУ СІЧ. ОРГ.:

Др. С. Гриневецький,
гол. отаман.

Степан Мусійчук,
гол. писар рекорд.

JERSEY CITY, N. J.

Народний Дім. Амер.-Укр. Горожан на долі міста в Джерзи Сіти, Н. Дж.

запрашає всіх Українців і Українок як молодших так і старших на

ВЕЛИКИЙ БАЛЬ

— котрий відбудеться —

В СУБОТУ, ДНЯ 13. МАЯ 1922

в ODD FELLOW'S HALL,

Bergen Square, Jersey City, N. J.

Музика під проводом п. ІВ. БАБЯКА.

Початок о годині 7-мій вечер.

Вступ для мущин 50 центів, для женщин 35 цент.

NEW YORK, N. Y.

В неділю, 14-го мая 1922 р. в Укр. Нар. Домі, 217-19 Іст 6-та ул., Укр Драм. Спів. Кружок ім. М. Драгоманова, власними силами відограє драму п. н. **„БОНДАРІВНА"** К. Карого, драма в чотирох діях. Початок о годині 7.30 вечером. Місця крісел по 65 цент. **По представленню бальо** до пізної ночи. Родимці! Хто з вас бажає побачити живий образ з козацьких часів, хай приходить. Режісер: С. Фесолович. Дірігент: К. Ядловський.

08-10 КОМІТЕТ.

ПОЗІР! ПЕРШИЙ РАЗ В НЮ ЙОРКУ! ПОЗІР!

УКР. КОМІТЕТ ДОПОМОГИ СИРОТАМ В ПОМОРЯНАХ

— уряджує —

В СУБОТУ, ДНЯ 13-ГО МАЯ 1922 Р.

В УКР. НАР. ДОМІ. 217-219 Іст 6-та ул., НЮ ЙОРК, Н. Й.

драму в чотирох діях, зі співами і танцями,

ДВОЖЕНЕЦЬ

Написана А. Д. Суходольським і В. Д. Зубковою.

ПОЧАТОК о год. 7.30 вечер. ВСТУП: 75 цент. і $1.00.

По представленню ЗАБАВА І ТАНЦІ.

Сим запрошуємо всіх щирих Громадян Ню Йорку і околиці до численної участи

КОМІТЕТ.

ДО КРАЮ

можемо відіслати кождого хто схоче працювати не закупки Бонду Національної Оборони для здобутя і закріплення Галицької Держави, щоби для заощадження часу комітетови в цілю ходження по домах, голосились в сій цілі до комітету бондового на адресу секретаря: Василь Матолич, Норт Іст Корнер 7-ма і Грін стр., Филадельфія, Па. Або коли близше, до предсідателя Ліґи Сільвіць, Теодора Гриця, 329 С. 4-та ул., Филадельфія, Па., де буде урядувати комітет що дня від години 7-ої до 9-ої вечер.

Браття Українці! справа важна, бо дневь рішаєсь наша будучнина, проте не повинно бракнути між нами ні одного, щоби через купленне бонда не причинився до визволення нашої вітчини з кіхтів Ляшні та щоби опісля не мав викидів совісти, що через байдужність може і він був причиною що наша справа не пішла так, аби ми собі сего бажали. Покажім світови, що ми справді попираємо змагання в визвольній боротьбі нашого правительства, а сим плюнемо в лице нашим відвічним ворогам на їх клевети.

ЗА УРЯД БОНДОВИЙ:

Пантелимон Найда, предс.;
Василь Матолич, секр.;
С. Рутецький, касієр.

NORTH GERMAN LLOYD

Дво-шрубові кораблі

ДО СХІД. ГАЛИЧИНИ

в кабінах або 3. клясою

NEW YORK — BREMEN

S. S. Seydlitz.....24. мая
S. S. Hannover.....7. червня
S. S. York.....21. червня

і що другу середу.

Знаменита обслуга. В 3-тій клясі вигідно замаскована. Покої з 2, 4 і 6 ліжками. По близші інформації голоситься до котрого небудь льокального агента або

NORTH GERMAN LLOYD
14-16 Pearl St., New York

ПОВІДОМЛЕННЯ.

Отсим проситься Впов. Родимців і Українок котрі дотепер не закупили Бонду Національної Оборони для здобутя і закріплення Галицької Держави, щоби для заощадження часу комітетови в цілі ходження по домах, голосились в сій цілі до комітету бондового на адресу секретаря: Василь Матолич, Норт Іст Корнер 7-ма і Грін стр., Филадельфія, Па. Або коли близше, до предсідателя Ліґи Сільвіць, Теодора Гриця, 329 С. 4-та ул., Филадельфія, Па., де буде урядувати комітет що дня від години 7-ої до 9-ої вечер.

Браття Українці! справа важна, бо дневь рішаєсь наша будучнина, проте не повинно бракнути між нами ні одного, щоби через купленне бонда не причинився до визволення нашої вітчини з кіхтів Ляшні та щоби опісля не мав викидів совісти, що через байдужність може і він був причиною що наша справа не пішла так, аби ми собі сего бажали. Покажім світови, що ми справді попираємо змагання в визвольній боротьбі нашого правительства, а сим плюнемо в лице нашим відвічним ворогам на їх клевети.

ЗА УРЯД БОНДОВИЙ:

Пантелимон Найда, предс.;
Василь Матолич, секр.;
С. Рутецький, касієр.

Вячеслав Будзиновський.

НЕРОЗЛУЧНІ

НА ЗАПОРОЖУ.

Оповіданнє з другої половини 17-отих років.

(2)

Василь був не такий. Він був передовсім спокійний, ніколи не шукав собі напасти, як се робив Петро своїми жартами. Василь виминав всяку нагоду до сварки. Але за те, як вже хто йому „наздоптав на палці", хоч би найбільший приятель, то помилування не було. Такий мусів гірко відпокутувати свою необережність, чи злобу. Всяка зневага чи кривда довго дила до шабель і тоді у Василя не було „пів дороги!" „Один з нас мусить землю гриати!" або „по моїм трупі!" казав і суперечка з ним все так кінчилася. А що Василь жив доси, і ще ніхто по його трупі не пройшов, гризли землю всі ті, що його скорбили, чи скривдили і дрібної обиди, яка не кінчилася шаблями, ані доводила до розправи на пястуки, Василь не забував. Як хто його чим вразив, отвирав тимсамим між собою і ним бездонну й досмертну пропасть.

Ся ріжниця між обома Нерозлучними зробила, що Петро Нерозлучний не мав ворогів, а Василь Нерозлучний не мав сердечних приятелів, з винятком одного Петра. Василь не мав приятелів, хоч всі шанували його і поважали, бо був взірцевий козак і добрий та чесний чоловік. Він був добрий для всіх, лиш не для тих, що чим небудь проти него провинилися. Василя поважали і шанували, але також всі боялися. І Петра всі поважали та шанували, але, замість боятися його, всі його любили. Петра боялися лише такі, що Василя, і козаки, що віддані під їх провід прогрішилися непослухом або грубуваністю. Для таких не було помилування ані у Василя ані у Петра.

В життевих, господарських справах були оба також противної вдачі. Петро був у таких справах недбайливий і байдужий. Жив, як то кажуть, „з дня на день", а то й з години на годину. Як би не мав защо купити нових штанів, то вони обілітали би з него кусями і цілком розлетілисьби на нім. Він не залатав би їх, ані заніс до кравця. Що завтра буде їсти і чи буде що їсти, він ніколи не журився. Василь був взірцевим господарем, о скілько козак в Січи взагалі міг бути господарем. Що міг сам зробити собі, зробив сам, та все тямив, що по понеділкови приходить второк, по весні літо, по літі осінь і зима зі своїми потребами. Він все те тямив і за себе і за Петра. Хоч ще дуже молодий, він все тямив та про се думав, що люди старіються, та що не кождому пощастить на старости літ дістати хліб у добрих дітий.

Через ту ріжницю вдач инакше дивилися оба на своє военне ремесло і на ті переміни, які саме тепер ішли у внутрішнім ладі і взагалі в життю Запорожа. Петро ані подумав, що його рука може колись на довше як на одну ніч розстатися з шаблею; що колись треба буде взагалі розстатися з сею товаришкою і з кульбакою. Через те й він троха сердився на старшину Запорожа за те, що вона степи заселює хлопами, та козаку землю переміняє на сиху землю гречкоїв. Василь навпаки. Знаючи, що колись постаріеся і буде мусів перестати козакувати, нераз вже тепер бачив в своїй уяві себе самого господарем на власнім хуторі; бачив себе, як гладить власні воли, походжає по власній пасіці, молотить власну пшеницю.

Також як вояки, хоч були зразками для всего товариства запорожського, були не подібні. Петро був загнистий рубака-забіяка, сліпий на всяку небезпеку. Василь, хоч його бодай також страху не знала, старався брати ворога не лиш сміливостию, але також розумом і хитрощами. Коли оба добилися сотництва і кошова старшина пізнала прикмети обох, вона відповідно до сих прикмет послугувалася одним і другим. Петра висилали тоді, коли діло потребувало очайдухів і коли ворога треба було взяти з ліньою та сонною відвагою, перед котрою не встоїться подвійна і потрійна сила, бо, просту, не вірить, щоби на таке діло могла важитися мала жмінка, що не має за собою сильних плечий. Василя старшина вживала головно тоді, коли ворога треба було взяти „штукою", особливо тоді, коли потрібна була розвага, спокій і велика обережність. Дуже часто бувало так, що діло потребувало і очайдухів і розважних. Тоді віддавали діло в руки обох, бо вони себе доповняли.

Як Батюк, так і в Січи многі дивувалися, що такі неподібні, з цілком противними вдачами держаться один одного сильніше, ніж се буває між людьми, в котрих одна кров.

„Добрі хлопці, чесні і розумні хлопці. І хоробрі лицарі... чорти не козаки. Але поза тим вони такі суперечности, що тяжко зрозуміти, як вони оба можуть жити в згоді; як вони взагалі можуть жити поліч себе!"

Так говорили, бо не знали, що Нерозлучні звязані одною думкою, думкою помсти. Не знали, що від коли прийшли на Запорожє, то їх шаблі вже нераз гасили свою спрагу московською кровю, але ще не цілком згасили, бо ще доси не напилися крови головного злочинця. Батюк і Батюківна вже дізналися, чому Луценко і Калинич стали Нерозлучними. І тепер вони оба разом пішли стягати з Калмійської палаїки податок, який Запорожці давали на прожиток січового гарнузону: худобу, рибу, мід й всяку иншу потріб.

Батюк відсунув від себе миску зостанками мяса і взявся до меду.

— Треба і нам приладити нащ податок. Коли вони будуть назад у нас?

— Калинич за які три-чотири дни. Луценко мабуть день-два раньше. Я вже приладила, так як торік було, десять бочок вяленої риби, дві бочки солонини, два камені воску і бочку меду...

Баранячих і овечих кожухів дам пятьдесять і десять биків.

— Я здогадалася, що дамо десять биків і перекавала чабанам щоби завтра пригнали дванацять.

— Нащо аж дванацять?

— Нерозлучні не самі. Треба їх накормити, ще й на дорогу дати.

— Правда... Я ще на придачу, для самого кошового від себе дам коня... такого, якого він мабуть ще не мав. Знаєш, того що лиш уїждженого.

— Сей один кінь має більшу вартість, як все прочі, що від нас піде до Січи... Може би ще додати пару баранів?

Про мене. Можна й з пятьдесять.

Параня приступила до вікна, бо перед хатою затупотіє кінь.

— Хто такий? — спитав Батюк.

— Конюх Стецько. Іде до хати.

— З якими вітями? — спитав Батюк, коли Стецько станув на порозі. — Може вовки газували між худобою? Я чув, що тепер їх дуже богато в наших сторонах. Прийшли з Донщини.

— Такі собаки, як наші, не пустять вовків на бенкет до нас. Буде инший бенкет. У вас, для нас. Поженете ще раз коні на продаж, але більше, ніж сим разом. Ген там, де зачинаєся яр, що переходить у ваш байрак, показався табун диких коний. Через день-два в степу, під вечір іде пити воду.

— Котрий байрак? Той, де пасіка?

— Саме той. Як би загнав у яр і гнав дальше, то табун уравлись би у вашу пасіку. Треба лише перегородити яр в тім місци, де його стіни стрімкі і табун буде наш. Ми були би вже справилися з ним, але нас замало. Ми розставили ся так, що на північ ні на захід табун не втече... Хиба би від сходу наскочила на них неожидано яка більша сила. Тоді таки порідрались би ті, що не попали би в наші арканн. В яр переступить тепер високий пліт, щоби табун не втік. Байраком попри посіку. Щоби загородити дорогу до втечі на схід і загнати цілий табун в яр, треба ще бодай десять хлопців. Можна би скликати з паланки, але шкода ділитися добичию.

— Табун великий?

— Не скажу, але менше як шістьдесять не буде.

— Такого великого табуна я в сих сторонах ще не бачив.

— Може підодати, — замітила Параня — аж Нерозлучні прийдуть зі своїми людьми?

— Навпаки! — перебив конюх. Нам треба справитися ще заки вони надійдуть. Василеви Нерозлучному дорога саме туди, де табун пасе. Не знаючи того, сполошить табун, або його валка, або вовки, що безпечно навкруги неї кружляють. Сполохаваний табун продомать нашу лінію від півночи і заходу, тай втече.

(Дальше буде).

ШИФКАРТИ

на поспішні кораблі до краю і з краю. Через море в осьмох днях. Каюти в 3-тій класі на 2, 4 і 6 осіб. Чесна обслуга і совісна опіка. Пашпорти виробляємо листовно. Також виробляємо документа, що можете вернутися назад до Америки в 6-ох місяцях.

ХОЧЕТЕ СПРОВАДИТИ РОДИНУ ДО АМЕРИКИ?

Першого липня зачнуть пускати до Америки призначене число еміґрантів кождої національности на 1922 /23; рік, отже хто пішле шифкарту скорше, того родина зможе приїхати скорше. Пишіть по інформації ще нині.

ГРОШІ ПЕРЕСИЛАЄМО ДО КРАЮ і ґарантуємо, що родина отримає в трох тижнях. Полагоджуємо, всі ґрунтові справи як: контракти, інтабуляції, повномочія і ин.

Приходіть, приїздіть або пишіть до:

AMERICAN UKRAINIAN BUREAU, Inc.
526 EAST 6th STREET, NEW YORK, N. Y.
(Philadelphia Office: 322 N. 8th Street)
ЗА УПРАВУ БЮРА: — АНТІН ПАШУК, пред.

Tel. Dry Dock 2030 Corner 7th St.

FIRST AVENUE MEAT & PROVISION MARKET
118 — 1st AVE., NEW YORK CITY

СВІЙ ДО СВОГО!

Наколи хочете дістати сьвіжого, доброго і здорового мяса, як: воловини, телятини, баранини, сьвіжих курей і свинини як також доброї кобаси і всяких виробів масарских на краєвий спосіб, просим зайдіть до своїх родимців где Вас рехтельно і дешево обслужать. — Спробуйте а переконаєте ся!

СТАСЮК І С-ка.

United American Lines Inc. JOINT SERVICE WITH **Hamburg American Line**

НЮ ЙОРК ГАМБУРҐ ВПРОСТ!

Найкоротша дорога до всіх частий Середної Европи.

КОРАБЛІ ВІДХОДЯТЬ КОЖДОГО ЧЕТВЕРГА

з доку 86, North River, Foot of 46th St. в полудне.

Кабіни з 2, 4 і 6 ліжками на кождім кораблі. Великі їдальнні кімнати, салі і всі спацерові поклади для ужитку пасажирів 3-ої класи.

Кораблі "Hansa", "Bayern", "Wuerttemberg" і "Mount Clay" мають також кілька спеціяльних кабінів.

Два нові 20.000 тон три-шрубові кораблі,

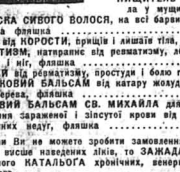
"RESOLUTE" and „RELIANCE"

будуть відїзджати на переміну що другий вівторок з 1, 2, і 3-тої класи пасажирами.

По замовленню вдаватись до

UNITED AMERICAN LINES INC. 39 BROADWAY NEW YORK

або котрого небудь управленого аґента.



ГОЛОВНА МЕДИЧНА ЛЯБОРАТОРІЯ СВ. МИХАЙЛА

ДР. М. КЛАР. Завідатель лябораторії,

ДЕЯКІ ЛІКИ НАШОЇ ЛЯБОРАТОРІЇ:

Маґічний КРЕМ і МИЛО для краси лиця від угрів, прящів і веснянок $1.25
ВОЛОСОРОС для росту й укріплення волоси $2.00
НИЩИТЕЛЬ ВОЛОСЯ з лиця і тіла у мущин і жінок $1.00
ЗАКРЯСКА СИВОГО ВОЛОСЯ, на всі барви, щоби бути молодим, одна фляшка $3.00
МАСТЬ від КОРОСТИ, прящів і лишаїв тіла, банька $2.00
РЕВМАТИЗМ, натирание від ревматизму, ломоту тіла, простуди рук і ніг, фляшка $2.00
ПІГУЛКИ від ревматизму, простуди і болю голови, банька $3.00
МОЛУДНОВИЙ БАЛЬСАМ від натиру жолудка, болів під грудьми і боків, фляшка $2.00
ЖИТТЕВИЙ БАЛЬСАМ СВ. МИХАЙЛА для очищення зараженої і зіпсутої крови від венеричних недуг, фляшка $3.00

Коли Ви не можете зробити замовлення на 15 долярів з місця наведених ліків, то ЗАЖАДАЙТЕ нашого повного КАТАЛЬОГА хронічних, венеричних і инших недуг.

Гроші, адреси і замовлення адресувати:

ST. MICHAEL MEDICINE CO., CARLSTADT, N. J. DEP. SW.

ПОСИЛАЄМО ГРОШІ

ПО НАЙНИЗШІМ ДЕННІМ КУРСІ.

ШИФКАРТИ на всі лінії продаються по компаніяних цінах як і самі компанії.

ПЛАТИМО ПРОЦЕНТ від Доляра на депозитах.

ВСІ НОТАРІЯЛЬНІ СПРАВИ полагоджуєся сумлінно.

ПАПЕРИ ДЕКЛЯРАЦІЯНІ виготовляємо скоро.

MOKRAY BRODERS Банкері під Державною Контролею.

MOKRAY BROTHERS BANKERS
150 SECOND ST. Bankers PASSAIC, N. J.

В КОЖДИ УКРАЇНСЬКИЙ ХАТІ ПОВИННА НАХОДИТИСЬ ЧАСОПИСЬ „СВОБОДА".

ПОЗІР! ПОЗІР! ПОЗІР!

ДОЛЯРИ ДО КРАЮ

пересилаємо так, що в краю виплачують пересланy суму ДОЛЯРАМИ.

ШИФКАРТИ до краю і з краю на всі лінії, по компаніяних цінах.

СТАРОКРАЄВІ ДОКУМЕНТА І СПРАВИ.

По ближші інформації пишіть або приходіть до:

Standard International Agency

(На місце AMERICAN UKRAINIAN EXCHANGE)
30 EAST SEVENTH STREET, NEW YORK, N. Y.
Володимир Кіпчинський, управитель.

МИТИНҐИ ВІДДІЛІВ У.Н.СОЮЗА

БРИДЖПОРТ, КОНН. Товариство Українських Сьв. вів. 39 У. Н. Союза, повідомляє всіх своїх членів, що місячний мітинґ відбудеться в неділю, 14. с. м. точно о 2-ій годині попол. в гали церковній при ул. Ґрант ст. Бо нині є дуже важних справ до полагодженя. Кождий член повинен прийти на сей мітинґ і виправити свої залеґлости бо впротивнім случаю зістануть виключені з товариства і з У. Н. Союза після статута. Також кождий член повинен привести зі собою нового кандидата до товариства і У. Н. Союза. Кождий член повинен прийти на означений час, бо в противним случаю заплатить кару належну товариством. — М. Гальевич, секр.

ФИЛАДЕЛЪФІЯ, ПА. Мітинґ тов. Мир, 324 вів. У. Н. Союза, буде в неділю, 14. с. м. о 3. годині попołудни в Українськоі Громади при 2309 Фермаунт авеню. — Н. Самбір, предс.; І. Слободин, секр.

КЛІВЛЕНД, О. Тов. Сокіл, вів. 336 У. Н. Союза повідомляє всіх своїх членів, що місячні збори відбудуться в неділю, дня 14-го мая с. р. о годині 1-ій попołудні в Укр. Нар. Домі при Вест 14-ій улиці. Проситься прийти на сі збори, бо є важні справи до полагодженя. — Т. Федорчак, секр.

ҐЕРІ, ІНД. Мітинґ товариства ім. Т. Шевченка, 100 вів. У. Н. Союза буде о 2-ій годині попołудні в неділю, дня 14. мая в гали Neighborhood House під ч. 1700 Еднис ул. На порядку нарад дуже важні справи. Неявившійся член заплатить карі 1 дол., а урядник 2 дол. — В. Загутинец, предс.; А. Цебак, секр.

ЕСТОРІЯ, Л. АРІ., Н. Й. Братство св. о. Николая, вів. 5 У. Н. Союза повідомляє всіх своїх членів, що місячний мітинґ відбудеться дня 13. мая, 1922, при 268 Парк Плейз, Еторія. На порядку нарад є важні справи до полагодженя. Прошу прийти і заплатити свої місячні вкладки і прошу приносити із собою нових членів, бо тепер добра нагода за половину вступного до У. Н. Союза, а до товариства після уставу. — А. Климишин, предс.; П. Кошан, секр.

ДІТРОЙТ, МИЦІ. Мітинґ Тов. Зап. Січи, вів. 75 У. Н. Союза відбудеться 14. мая 1922 в гали на Денис стріт під ч. 6541, межи Кліперт а Сікат стріт. Повідомляється всіх членів того товариства, щоби прийшли на мітинґ, бо є важні справи до полагодженя. Також проситься всіх членів, щоби кождий член прийшов зі собою одного нового члена, а тим сповнить великий обовязок народний для тов. Зап. Січи і У. Н. С. Неявившійся член заплатить кару 50 цнт., а урядник 1 дол. Ще раз кличу прийти на мітинґ і побалакати справи. — С. Франків, секр.

СКРЕНТОН, ПА. Бр. св. Володимира, вів. 162 У. Н. Союза повідомляє всіх своїх членів, що надзвичайний мітинґ братства відбудеться в сю неділю о годині 1-ій попołудні в гали церковній на сей ціль. Кождий член має на сім мітинґу явитись, бо є важні справи до полагодженя. Неявившійся член заплатить кару 1 дол., а урядник 2 дол. Таксамо дідмо до відома, що на мітинґу будемо приймати нових членів до братства без вступного, а до У. Н. Союза за половину вступного. — Н. Дідоба, предс.; А. Ковальчик, клс.; Н. Пішль, секр.

ФІНІКСВІЛ, ПА. Уряд братства св. Петра і Павла, вів. 321 У. Н. Союза, приглашує членів, що сьвяточний мітинґ відбудеться в неділю, дня 14. мая с. р. у гали д. Дудюка (ріг Мейн і Ґей стріт) точно о 2. годині попołудня. Всіх членів проситься на мітинґ прийти, без винятку, хто чим занимаєсь. Недбалих членів покараєсь після уставів братства. Позамісцевим членам приглашуєм, щоби по нас свої належитости приносили. Того місяця приймаємо нових членів до братства і до У. Н. Союза за половину вступного. — Н. Фляга, предс.; Н. Лісовський, клс.

ЕЛИЗАБЕТПОРТ, Н. ДЖ. Тов. Запорожська Січ, вів. 234 У. Н. Союза, повідомляє всіх своїх членів, що місячний мітинґ відбудеться дня 14. мая у пятницю вечером о годині 7.30. Проситься всіх членів прийти на сей мітинґ, бо є важні справи до полагодженя. Таксамо щоби кождий член приніс розмет, бо поза мітинґом жадних вкладок не приймається. — С. Чечель, секр.

КОВТСВІЛ, ПА. Надзвичайний мітинґ тов. Б. Хмельницького, вів. 248 У. Н. Союза відбудеться в неділю, дня 14. мая у гали церковній. На сей мітинґ запрошеня всіх членів мужчин і позамісцевих, бо є важні справи до полагодженя. — Т. Бриґінєвич, пр.; П. Пеуй, клс.; П. Летнайчин, секр.

ФИЛАДЕЛЪФІЯ, ПА. Тов. Любов, вів. 45 У. Н. Союза повідомляє своїх членів, що засіданнє відбудеться в неділю, 14 с. м., точно о годині 3. попол. Просится о присутність у великім числі, бо є важні справи до полагодженя, як справа маніфестації і инші справи. Таксамо повариваности місячні вкладки, бо хто невповнає, то буде суспендований. — І. Кісь.

ВЕН БУРҐІС, ПА. Товариство ім. Т. Шевченка, вів. 240 У. Н. Союза, повідомляє, що звичайний мітинґ товариства відбудеться дня 21. с. м. о 2-ій годині попołудня в домі Андрія Мончака. Проситься у великім числі всіх членів прийти на мітинґ. Зарадом просимо нових членів прибути, поки пора. Нашу У. Н. Союз знизив вступне на половину, отже, товариші, прийшіться, поки пора, бо колись буде заніздо. — Н. Марчишин, предс.; М. Зайрек, секр.

ВЕСТ ГЕМОНД, ІЛЛ. Товариство Ів. Франка, вів. 80 У. Н. Союза повідомляє, що чвертьрічний мітинґ товариства відбудеться о 3.30 годині попол. в неділю, дня 14. мая, в гали під ч. 101-155. Шенеі. На порядку нарад буде одна дуже важна справа до полагодженя, тому кождий повинен явитися. Неявившійся член заплатить кару 50 цнт. а урядник 1 дол. — Т. Дутчак, предс.; Р. Дикун, секр.

РОЧЕСТЕР, Н. Й. Товариство Запорожської Січ, вів. 367 У. Н. Союза, повідомляє, що надзвичайний мітинґ товариства відбудеться о 2.30 годині попołудні в неділю, дня 14. мая, в гали церковній під ч. 303 Гудсон авеню. На порядку нарад важні справи до полагодженя і будемо розгравати тікети на зиграфи. Неявившійся член заплатит кару 50 цнт. а урядник 1 дол. — А. Мельник, предс.; В. Ціпаків, секр.

КЛІФТОН, Н. ДЖ. товариство Українська Січ, вів. 182 У. Н. Союза повідомляє, що звичайний мітинґ товариства відбудеться о 2. годині попол. в неділю, дня 14. мая, в гали церковній під ч. 42 Бен Бюрен стріт. На порядку нарад є важні справи до полагодженя, а також порядки в справі маніфестації. Неявившійся член заплатить кару 1 дол., а урядник 2 дол. — П. Хаїк, предс.; М. Нитюк, секр.

ЧЕСТЕР, ПА. Товариство Запорожська Січ, вів. 388 У. Н. Союза повідомляє, що надзвичайний мітинґ товариства відбудеться о 7. годині вечером в суботу дня 13. мая, в гали церковній під ч. 3010 Вест 3-ій ул. На порядку нарад справи важні. Всі члени мають явитися на мітинґу. Неявившійся член заплатить кару 50 цнт., а урядник 1 дол. — П. Бренґелевич, предс.; С. Мелько, секр.

ГУДСОН, Н. Й. Братство св. Йосафата, вів. 273 У. Н. Союза повідомляє, що надзвичайний мітинґ товариства відбудеться о 3. годині попołудні в неділю, дня 14. мая в домі Михайла Маряка під ч. 8 Бріджпорт. На порядку нарад маємо важні річи до виповненя і поділові всіх річий. Неявившійся член заплатить кару 1 дол., а урядник 2 дол. — П. Драбір, предс.; П. Марчк, секр.

БОСТОН, МАСС. Тов. Дружина Київ. Данила, вів. 238 У. Н. Союза повідомляє, що місячний мітинґ товариства відбудеться о 1-ій годині попол. в неділю, дня 14. мая в гали церковній під ч. 185 Арлінґтон ул. — І. Кошлачук, предс.; Ф. Козуськевич, секр.

FRENCH LINE
COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE
French Postal Service

Посліщні лінії

НЮ ЙОРК — МЕМЕЛЬ

LAFAYETTE ..... May 20
PARIS ..... May 24
LA TOURAINE ..... May 25
FRANCE ..... May 31

*Получена з S. S. Pologne вибиджаючий з Havre 14. цвітня.

ЦІНА 3-тої КЛЯСИ.....$110.00

Знаменити 3-тої кляси вигоди. Кабіни з умивальнями і водопроводами для 2, 4 або 6 людий. Осібний їдальний покій, покій до куреня, бара і голярня для услуг для 3-тої кляси пасажирів. Вино і пиво даром.

По дальші інформації голоситись до місцевих аґентів Французької Лінії.

БЕЗ НОЖА І МЕДИЦИНИ
Перший Український Хиропрактор
ДР. АНДРЕЙ БОРАК
лічить рішні задавнені хороби так
МУЩИН ЯК ЖЕНЩИН

ЖЕНСЬКІ ХОРОБИ
ЖОЛУДОК
ЛЕГКИЙ
ЛИНЬ
ЛЕГКИЙ
ЛЕГКИЙ
ЛЕГКИЙ